

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN MÙ CANG CHẢI
TỈNH YÊN BÁI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập- Tự do- Hạnh phúc**

Bản án số: 28/2019/HSST
Ngày 28- 8- 2019.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MÙ CANG CHẢI, TỈNH YÊN BÁI**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: ông Tòng Văn Quân

Các Hội thẩm nhân dân: 1. ông Phạm Tiến Lâm
2. ông Lê Ngọc Minh

- Thư ký phiên tòa: ông Lý A Hờ- Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mù Cang Chải.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mù Cang Chải tham gia phiên tòa: ông Nông Văn Phong- Kiểm sát viên

Ngày 28 tháng 8 năm 2019 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mù Cang Chải, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 25/2019/TLST- HS ngày 19 tháng 7 năm 2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 28/2019/QĐXXST-HS ngày 14 tháng 8 năm 2019, đối với bị cáo:

Hảng A Gi, sinh ngày 25 tháng 6 năm 1990 tại huyện M, tỉnh Yên Bái; cư trú tại: bản Tr, xã L, huyện M, tỉnh Yên Bái; nghề nghiệp: Trồng trọt; trình độ văn hoá: 5/12; dân tộc: Mông; giới tính: Nam; tôn giáo: không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Hảng A Ch, sinh năm 1967 và bà Thào Thị B, sinh năm 1968; vợ: Lý Thị Ch, sinh năm 1988 có 05 con (con lớn nhất sinh năm 2011, con nhỏ nhất sinh năm 2018) tiền án, tiền sự: Không; bị cáo đang tại ngoại tại nơi cư trú. Có mặt.

- Bị hại:

+ Giàng Sông D, sinh năm 1976; trú tại bản T, xã L, huyện M, tỉnh Yên Bái. Có mặt.

+ Lý Nhà P, sinh năm 1955; trú tại bản Tr, xã L, huyện M, tỉnh Yên Bái. Có mặt.

+ Giàng A P, sinh năm 1978; trú tại bản L, xã L. huyện M, tỉnh Yên Bái. Có mặt.

- Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

+ Lèo Văn L, sinh năm 1982; trú tại bản Đ, xã N, huyện M, tỉnh Sơn La. Vắng mặt.

+ Tòng Thị Th, sinh năm 1981; trú tại bản M, xã N, huyện M, tỉnh Sơn La. Vắng mặt.

- *Người phiên dịch tiếng Mông*: ông Lý A Đà- trú tại: tổ 5, thị trấn Mù Cang Chải, huyện Mù Cang Chải, tỉnh Yên Bái. Có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Do bản thân nghiện chất ma túy, để có tiền để mua ma túy sử dụng Hằng A Gi thường xuyên đi nhặt quặng về bán, thấy trên rừng có nhiều bò của dân bản thả rông trên rừng, không có ai chăn dắt, trông coi nên Gi nảy sinh ý định giết mổ trộm bò lấy thịt mang bán lấy tiền. Trong tháng 3/2019 Giàng đã mổ trộm 03 con bò. Cụ thể:

Lần thứ nhất: Hằng A Gi chuẩn bị từ nhà mang theo 01 con dao nhọn, 01 đèn pin đội đầu, 01 bao tải, 01 mảnh túi ni lon, 01 túi muối ăn, khoảng 18 giờ Giàng đi xe máy Win màu đen (xe mượn của anh rể Thảo A H) từ nhà đi đến bãi chăn thả gia súc của bản Tà Chí Lừ, xã La Pán Tẩn. Gi quan sát thấy khoảng 30 con bò đang ngủ quanh lán, Gi tìm kiếm xung quanh phát hiện 01 dây cu loa dài khoảng 03 mét, to bằng ngón chân cái ở trong lán, Gi dùng dây cu loa này đi ra ngoài bờ rào quanh lán, Gi lấy muối ra bỏ xuống đất dưới chân cọc rào cho bò đến ăn muối, có 03 con đến ăn, Gi chọn 01 con bò đực khoảng hơn một tuổi của anh Giàng Sông D, trú tại bản Tà Chí Lừ, xã La Pán Tẩn là con nhỏ nhất để chắc chắn đủ sức giết được bò, Gi dùng dây cu loa buộc vào cổ con bò, rồi kéo bò đến buộc cuốn vào cái cọc rào, Giàng cầm một đầu dây giữ, kéo thắt chặt dần khoảng 01 tiếng thì bò chết, Gi vằn, kéo xác bò xuống dốc cách lán khoảng 50 mét, Gi dùng dao lột da, cắt bỏ chân bò, rồi cắt lấy 04 đùi bò bỏ cho vào bao tải đã lót ni lon bên trong, Gi chằng buộc bao thịt bò lên xe máy chở đến chợ xã Nậm Khắt khoảng 07 giờ, Gi đến quán của bà Đinh Thị H ở bản Nậm Khắt, xã Nậm Khắt bán thịt bò, lột bỏ xương cân được 15 kg với giá 1.500,000 đồng cho một người phụ nữ không quen biết.

Lần thứ hai: Hằng A Gi nhận thấy việc giết trộm bò chưa bị phát hiện và người mua thịt bò không nghi ngờ. Vì đã tiêu hết số tiền nên Gi xuống Ngã Ba Kim mua đồ xăng, quay về đến khu vực cầu sắt đường lên La Pán Tẩn, Gi vào lán bên tìm một sợi dây bằng vải dài khoảng 03 mét và về nhà chuẩn bị những dụng cụ như lần trước mang theo. Khoảng 20 giờ ngày 20/3/2019 Giàng đi xe máy đến bãi chăn thả gia súc của bản Trống Páo Sang, xã La Pán Tẩn, Gi phát hiện 03 con bò đang nằm, Gi lấy muối rắc quanh gốc cây gần chỗ bò nằm để bò ăn rồi dùng dây vải buộc vào cổ một con bò cái, màu lông vàng khoảng 05 tuổi của anh Lý Nhà P, trú tại bản Trống Páo Sang, xã La Pán Tẩn kéo sát bò vào gốc cây, rồi buộc cổ bò vào gốc cây, Gi dùng đầu dây còn lại kéo xiết chặt vào gốc cây cho đến khi bò chết, Gi dùng dao lột da cắt lấy 04 đùi và lột lấy thịt ở cổ bò, cho vào bao tải đã lót ni lon chằng lên xe máy và chở thịt bò đi sang xã Ngọc Chiến, huyện Mường La để tiêu thụ. Khoảng 09 giờ ngày 21/3/2019 đến quán ăn của anh Lèo Văn L tại bản Đung Suông, xã Ngọc Chiến bán hết cho anh L được 28 kg thịt với giá 4.000.000 đồng, số tiền này Gi đã mua ma túy sử dụng và chi tiêu hết.

Lần thứ ba: Sau khi mổ trộm bò của Lý Nhà P khoảng một tuần, Hảng A Gi lại mang theo những dụng cụ như lần trước, vẫn đi chiếc xe máy cũ đi đến bãi chăn thả gia súc của bản Trống Páo Sang, xã La Pán Tẩn. Gi để lại xe máy trên đường, rồi đi bộ khoảng 01 km trong bãi chăn thả gia súc để tìm kiếm bò, khoảng 22 giờ Giàng phát hiện 6 đến 7 con bò đang nằm ngủ, Giàng lấy muối rắc quanh gốc cây, khi bò đến ăn Giàng dùng dây vải buộc vào cổ một con bò cái khoảng 05 tuổi của anh Giàng A P, trú tại bản La Pán Tẩn, xã La Pán Tẩn, Gi buộc cổ bò vào gốc cây, cầm đầu dây còn lại kéo, xiết chặt khoảng một tiếng sau thì bò chết, Gi vắn, lăn xác con bò xuống sườn đồi cách đó khoảng 20 mét, đến chỗ mấy cây khô nằm ngang, rồi dùng dao lột bỏ da, xương, cắt lấy thịt ở bốn đùi cho vào 02 bao tải đã lót ni lon, vác từng bao chằng lên xe máy. Gi chở thịt bò đi bán cho Tòng Thị Th chủ cửa hàng ăn ở bản Mường Chiến, xã Ngọc Chiến bán hết cho chị Th được 22 kg thịt bò với giá 3.300.000 đồng, số tiền này Gi đã mua ma túy sử dụng và chi tiêu hết.

Tại Kết luận định giá tài sản số 03/KL- HĐ ngày 24/4/2019 của Hội đồng định giá tài sản huyện Mù Cang Chải kết luận:

- 01(một) con bò đực, màu lông đen, khoảng 1,5 tuổi, loại bò lai giống từ bò dự án (mẹ là bò dự án do tập đoàn viễn thông Quân đội Viettel cấp vào tháng 9 năm 2014) bị giết trộm vào tháng 3 năm 2019, tình trạng sức khỏe bình thường, khỏe mạnh có giá trị là: 10.000.000 đồng (Mười triệu đồng)
 - 01(một) con bò cái, màu lông vàng, khoảng 05 tuổi, đang có thai 05 tháng tuổi (giống bò của dự án do tập đoàn viễn thông Quân đội Viettel cấp vào tháng 9 năm 2014) bị giết trộm vào tháng 3 năm 2019, tình trạng sức khỏe bình thường, khỏe mạnh (đang có chửa) có giá trị là: 20.000.000 đồng (Hai mươi triệu đồng)
 - 01(một) con bò cái, màu lông vàng, khoảng 05 tuổi (giống từ bò của dự án do tập đoàn viễn thông Quân đội Viettel cấp vào tháng 9 năm 2014) bị giết trộm vào tháng 3 năm 2019, tình trạng sức khỏe bình thường, khỏe mạnh có giá trị là: 22.000.000 đồng (Hai mươi hai triệu đồng)
- Tổng giá trị của 03 con bò là 52.000.000 đồng (Năm mươi hai triệu đồng).*

Tại Cáo trạng số 26/CT-VKS-MCC ngày 18/7/2019 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mù Cang Chải truy tố bị cáo Hảng A Gi về tội “Trộm cắp tài sản” theo điểm c khoản 2 Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Hảng A Gi đã khai nhận toàn bộ hành vi trộm cắp của mình như nội dung bản cáo trạng truy tố. Bị cáo chưa bồi thường cho những người bị hại.

Bị hại Giàng Sông D, Lý Nhà P và Giàng A P khai nhận bị Hảng A Gi trộm cắp tài sản (bò), chưa được bồi thường về tài sản nên yêu cầu bị cáo bồi thường thiệt hại và đề nghị xử lý bị cáo theo quy định của pháp luật.

Kiểm sát viên trình bày lời luận tội đã giữ nguyên toàn bộ quyết định truy tố, đề nghị tuyên bố bị cáo Hảng A Gi phạm tội “Trộm cắp tài sản”; đề nghị áp dụng điểm c khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Xử

phạt bị cáo Hằng A Gi từ 03 năm đến 03 năm 06 tháng tù; Không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Những người bị hại đề nghị bị cáo Hằng A Gi bồi thường thiệt hại tài sản mà bị cáo đã chiếm đoạt không thu hồi lại được và tiền công sức tìm kiếm mỗi con bò bị mất là 2.000.000 đồng, bị cáo chưa bồi thường. Cụ thể bị cáo phải bồi thường cho những người bị hại như sau: Giàng Sông D 12.000.000 đồng; Giàng A P 22.000.000 đồng; Giàng Nhà P 24.000.000 đồng.

Về xử lý vật chứng: đề nghị áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự để xử lý vật chứng thu giữ trong quá trình điều tra.

Bị cáo Hằng A Gi không có ý kiến tranh luận gì. Khi được nói lời sau cùng, bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan điều tra Công an huyện Mù Cang Chải, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mù Cang Chải, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận của bị cáo Hằng A Gi tại phiên tòa phù hợp với những tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, như lời khai của những người bị hại; biên bản khám nghiệm hiện trường; phù hợp với kết luận định giá tài sản. Từ đó đã đủ căn cứ kết luận: Bị cáo Hằng A Gi đã nhiều lần lợi dụng sự sơ hở của chủ sở hữu để thực hiện hành vi lén lút chiếm đoạt tài sản. Cụ thể: Vào một ngày giữa tháng 3/2019 đã trộm cắp 01 con bò đực, màu lông đen, khoảng 1,5 tuổi, có giá trị là: 10.000.000 đồng của anh Giàng Sông D; ngày 20/3/2019 trộm cắp 01 con bò cái, màu lông vàng, khoảng 05 tuổi có giá trị là: 22.000.000 đồng của anh Lý Nhà P và khoảng một tuần sau khi trộm cắp bò của anh Lý Nhà P. Hằng A Gi trộm cắp 01 con bò cái, màu lông vàng, khoảng 05 tuổi, đang có thai 05 tháng tuổi có giá trị là: 20.000.000 đồng của anh Giàng A P. Tổng giá trị tài sản 03 lần trộm cắp là 52.000.000 đồng. Hành vi đó của bị cáo đã phạm tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại điểm c khoản 2 Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

[3] Hành vi của bị cáo Hằng A Gi là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm trực tiếp đến quyền sở hữu tài sản của người khác. Bản thân bị cáo là người nghiện chất ma túy, không chịu làm ăn lương thiện, lợi dụng sơ hở của người khác để nhiều lần thực hiện hành vi trộm cắp tài sản, gây ảnh hưởng xấu đến trật tự, trị an tại địa phương, nên phải được xử lý nghiêm minh trước pháp luật.

[4] Về tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo: Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo nên bị cáo được hưởng tình

tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Bị cáo thực hiện hành vi trộm cắp tài sản 02 lần trở lên, nên phải chịu tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự.

[5] Căn cứ vào quy định của Bộ luật hình sự, cân nhắc tính chất và mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân của bị cáo, các tình tiết giảm nhẹ và tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự. Hội đồng xét xử quyết định cách ly bị cáo Hằng A Gi ra khỏi xã hội một thời gian để cải tạo, giáo dục bị cáo thành người có ích cho xã hội, đồng thời có tác dụng răn đe và phòng ngừa chung. Xét bị cáo là người nghiện chất ma túy, không có công ăn, việc làm ổn định, không có tài sản để thi hành án, nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Những người bị hại yêu cầu bị cáo Hằng A Gi bồi thường thiệt hại tài sản (bò) mà bị cáo đã mở trộm và tiền chi phí đi tìm bò cho mỗi con bò bị mất là 2.000.000 đồng. Cụ thể bị cáo phải bồi thường cho những người bị hại như sau:

Giàng Sông D 12.000.000 đồng; Giàng A P 22.000.000 đồng; Giàng Nhà P 24.000.000 đồng.

Yêu cầu bồi thường của những người bị hại là có căn cứ, cần buộc bị cáo phải bồi thường thiệt hại cho những người bị hại.

[7] Về xử lý vật chứng và áp dụng biện pháp tư pháp trong vụ án:

Vật chứng là: 01 chiếc xe mô tô hai bánh, kiểu dáng Win, màu đen, trắng, nhãn hiệu honpar, số khung KCPOCHSUM88001221, không có số máy, tình trạng xe không có gương, không xi nhan, không biển số, nhiều bộ phận xe đã bị hỏng vỡ, xe cũ đã qua sử dụng là xe của Thảo A Ch cho bị cáo mượn, nhưng không biết bị cáo dùng làm phương tiện phạm tội. Cơ quan điều tra Công an huyện Mù Cang Chải đã ra quyết định xử lý vật chứng số 02 ngày 03/6/2019 trả chiếc xe máy cho chủ sở hữu Thảo A Ch.

Vật chứng là: 01 đèn pin đội đầu, 02 đoạn dây cao su màu đen, 01 con dao nhọn loại dao của người dân tộc Mông, 01 bao dao bằng nhựa ống nước màu đen, 04 đoạn dây vải loại thổ cẩm nhiều màu sắc, 03 đoạn dây cu loa màu đen không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy.

[8] Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan là Lèo Văn L và Tòng Thị Th và một phụ nữ Giàng không quen biết mua thị bò của Gi nhưng họ không biết là thịt bò do Gi trộm cắp mà có, số thịt bò họ đã sử dụng hết nên không có căn cứ để thu hồi.

[9] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm, án phí dân sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Hằng A Gi phạm tội “*Trộm cắp tài sản*”.

1. Về hình phạt: Căn cứ điểm c khoản 2 Điều 173; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52 của Bộ luật Hình sự,

Xử phạt bị cáo Hằng A Gi 03 (ba) năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

2. Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ các Điều 357, khoản 2 Điều 468, Điều 584, 585 và Điều 589 Bộ luật dân sự.

Buộc bị cáo bồi thường thiệt hại cho những bị hại như sau:

Bồi thường cho Giàng Sông D 12.000.000 đồng (*Mười hai triệu đồng*);

Bồi thường cho Giàng A P 22.000.000 đồng (*Hai mươi hai triệu đồng*);

Bồi thường cho Giàng Nhà P 24.000.000 đồng (*Hai mươi bốn triệu đồng*);

Trong trường hợp bên có nghĩa vụ chậm trả tiền thì bên đó phải trả lãi đối với số tiền chậm trả tương ứng với thời gian chậm trả theo quy định tại Điều 357 và khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự.

2. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy:

- 01 (một) đèn pin đeo đầu màu đen- vàng cam, dây đeo bằng vải, tình trạng cũ đã qua sử dụng; 02 (hai) đoạn dây cao xu màu đen (trong đó 01 đoạn dài 2,93 mét, chỗ rộng nhất 1,7 cm và 01 đoạn dài 2,14 mét chỗ rộng nhất 1,7 cm, ở giữa có một nốt buộc thắt nút); 01(một) con dao nhọn (loại dao của người dân tộc Mông) chuôi dao bằng gỗ, khâu dao bằng sắt, đai được cuốn bằng dây nhựa nhỏ, màu đỏ, xanh. chiều dài của dao 45 cm, chỗ rộng nhất của lưỡi dao là 5,7 cm; 01(một) bao dao bằng nhựa ống nước màu đen, được buộc cuốn bên ngoài bằng dây nhựa lõi đồng màu xanh và đỏ cùng 01 đoạn dây dù, dùng để đựng dao; 04(bốn) đoạn dây vải loại vải thổ cẩm nhiều màu sắc, được vắn xoắn và buộc thắt nút hai đầu với nhau thành hai đoạn (trong đó: 01 đoạn dài 2,45 mét dây dùng để thắt cổ bò của ông Giàng A Páo; 01 đoạn dài 2,73 mét dây dùng để thắt cổ bò của ông Lý Nhà Páo); 03 (ba) đoạn dây cu loa, màu đen (trong đó: 01 đoạn dài 3,45 mét, 01 đoạn dài 57 cm, 01 đoạn dài 80 cm).

4. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm a, c khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016, của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án,

Bị cáo Hằng A Gi phải chịu 200.000đồng (*Hai trăm nghìn đồng*) tiền án phí hình sự sơ thẩm và 2.900.000 đồng (*Hai triệu chín trăm nghìn đồng*) tiền án phí dân sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo những vấn đề trực tiếp liên quan đến

quyền lợi, nghĩa vụ của mình trong thời hạn 15 ngày kể từ nhận được bản án hoặc ngày niêm yết;

Trường hợp Bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Yên Bái;
- VKSND tỉnh Yên Bái;
- Sở tư pháp tỉnh Yên Bái;
- VKSND huyện MCC;
- Công an huyện MCC (2);
- Chi cục THADS huyện MCC;
- THA hình sự;
- UBND xã La Pán Tản, huyện MCC;;
- Bị cáo; những người bị hại;
- Người CQLNVLQ;
- Lưu: TA, tiểu HS; HS (2).

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(ĐÃ KÝ)

Tòng Văn Quân